

461672-2026 - Wettbewerb

Finnland – Auslieferung von Mahlzeiten – Ateriakuljetuspalvelut Turun vankilaan

OJ S 127/2026 06/07/2026

Auftragsbekanntmachung – Sonderregelung

Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Leijona Catering Oy

E-Mail: hankinnat@leijonacatering.fi

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Ateriakuljetuspalvelut Turun vankilaan

Beschreibung: Hankinnan kohteena ovat ateriakuljetuspalvelut Turun vankilaan.

Kuljetustarpeen arvioitu aloitusaika on 09/2026 ja arvioitu kesto 8-12 kuukautta. Hankinnan kohteen sisältö on seuraavanlainen: 1) Kuljetusreitti: - Auran keskuskeittiö (Mikonpolku 2, 21380 Aura) – Turun vankila (Mathilda Wreden katu 1, 20251 Turku) - Auran keskuskeittiö (Mikonpolku 2, 21380 Aura) - Auton painorajoitus lasteineen 15 tonnia. - Kummassakaan kohteessa ei ole käytössä lastaussiltaa, vaan kuljetusvaunut ja rullakot puretaan pihalle ja työnnetään sisälle ovesta. - Vankilan päässä on useampi tiputuskohde. 2) Ateriakuljetukset arkisin (lähtökohtaisesti 2 kertaa päivässä + erillinen kuljetusvaunujen nouto ja palautus) - Aamiaiskuljetus: perillä Turussa klo 6.30 (OPTIO) - Edellisen päivän päivällisen/iltapalan ruuankuljetusvaunujen nouto Turun vankilalta aamulla ja palautus lounaskuljetuksen noudon yhteydessä Auran keskuskeittiölle - Lounaskuljetus: perillä Turussa klo 10.30 - Päivällis-/iltapalakuljetus: perillä Turussa klo 14.30 3) Ateriakuljetukset viikonloppuisin / juhlapyhinä (lähtökohtaisesti 1 kerta päivässä + erillinen kuljetusvaunujen nouto ja palautus) - Aamiaiskuljetus: perillä Turussa klo 7.30 (OPTIO) - Edellisen päivän päivällisen/iltapalan ruuankuljetusvaunujen nouto Turun vankilalta aamupäivällä ja palautus päivälliskuljetuksen noudon yhteydessä Auran keskuskeittiölle - Päivällis-/iltapalakuljetus: perillä Turussa klo 13.30 Tilaaja varaa optiona oikeuden lisätä sopimukseen aamiaiskuljetukset. Option käyttämisestä tilaaja päättää erikseen. 4) Määrät - Kuljetusmäärät ovat vankilalle 8 - 12 kappaletta ruuankuljetusvaunuja - tarvittaessa lisäksi 1-2 rullakkoa päivittäin - Päivällis-/iltapalakuljetuksen yhteydessä Toimittaja noutaa vankilalta lounaan kuljetusvaunut ja palauttaa ne keskuskeittiölle. - Päivällisen/iltapalan kuljetusvaunut Toimittaja noutaa vankilalta seuraavana päivänä ja palauttaa ne keskuskeittiölle lounaskuljetuksen noudon yhteydessä (Viikonloppuisin ja pyhäpäivisin päivällis-/iltapalakuljetuksen yhteydessä). 5) Ruuankuljetusvaunujen ja rullakoiden mitat Ruuankuljetusvaunu: Korkeus 160cm, leveys 54cm ja syvyys 78cm (vaunun paino n. 65 kg, lastattuna n. 150 kg) Rullakot: Korkeus noin 170 cm, leveys n. 70-75 cm, syvyys n. 85-90 cm (lastattuna n. 200 kg) Tilaajalla ei ole määräostovelvoitetta, vaan ateriakuljetuspalveluja ostetaan tarpeen mukaan. Hankinnan sisältö tulee ymmärtää tarjouksen tekoa ja hinnoittelua helpottavina tietoina. Tilaaja tulee solmimaan sopimuksen yhden (1) toimittajan kanssa. Sopimusluonnos on tarjouspyynnön liitteenä 1.

Kennung des Verfahrens: b6ee3a60-c8ec-4362-970e-4d8656cc0fc6

Interne Kennung: 613630

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Zentrale Elemente des Verfahrens: Hankintaa ei jaeta osiin, koska kyseessä on yksi ainoa kuljetusreitti, jota ei ole mahdollista jakaa osiin. Tarjoajan on pystyttävä tarjoamaan koko hankinta. Kaikki tarjouksen tekemiseen ja sen toimittamiseen liittyvät kustannukset samoin kuin kaikki mahdollisista myöhemmistä tarjousten täsmentämisestä, neuvotteluista yms. tarjoajalle koituvat kustannukset jäävät kokonaisuudessaan tarjoajan kannettavaksi, eikä näistä kustannuksista voida esittää missään tapauksissa vaatimuksia tilaajalle.

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 55521200 Auslieferung von Mahlzeiten

2.1.2. Erfüllungsort

Land: Finnland

Ort im betreffenden Land

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Ateriakuljetuspalvelut Turun vankilaan

Beschreibung: Hankinnan kohteena ovat ateriakuljetuspalvelut Turun vankilaan.

Kuljetustarpeen arvioitu aloitusaika on 09/2026 ja arvioitu kesto 8-12 kuukautta. Hankinnan kohteen sisältö on seuraavanlainen: 1) Kuljetusreitti: - Auran keskuskeittiö (Mikonpolku 2, 21380 Aura) – Turun vankila (Mathilda Wreden katu 1, 20251 Turku) - Auran keskuskeittiö (Mikonpolku 2, 21380 Aura) - Auton painorajoitus lasteineen 15 tonnia. - Kummassakaan kohteessa ei ole käytössä lastaussiltaa, vaan kuljetusvaunut ja rullakot puretaan pihalle ja työnnetään sisälle ovesta. - Vankilan päässä on useampi tiputuskohde. 2) Ateriakuljetukset arkisin (lähtökohtaisesti 2 kertaa päivässä + erillinen kuljetusvaunujen nouto ja palautus) - Aamiaiskuljetus: perillä Turussa klo 6.30 (OPTIO) - Edellisen päivän päivällisen/iltapalan ruuankuljetusvaunujen nouto Turun vankilalta aamulla ja palautus lounaskuljetuksen noudon yhteydessä Auran keskuskeittiölle - Lounaskuljetus: perillä Turussa klo 10.30 - Päivällis-/iltapalakuljetus: perillä Turussa klo 14.30 3) Ateriakuljetukset viikonloppuisin / juhlapyhinä (lähtökohtaisesti 1 kerta päivässä + erillinen kuljetusvaunujen nouto ja palautus) - Aamiaiskuljetus: perillä Turussa klo 7.30 (OPTIO) - Edellisen päivän päivällisen/iltapalan ruuankuljetusvaunujen nouto Turun vankilalta aamupäivällä ja palautus päivälliskuljetuksen noudon yhteydessä Auran keskuskeittiölle - Päivällis-/iltapalakuljetus: perillä Turussa klo 13.30 Tilaaja varaa optiona oikeuden lisätä sopimukseen aamiaiskuljetukset. Option käyttämisestä tilaaja päättää erikseen. 4) Määrät - Kuljetusmäärät ovat vankilalle 8 - 12 kappaletta ruuankuljetusvaunuja - tarvittaessa lisäksi 1-2 rullakkoa päivittäin - Päivällis-/iltapalakuljetuksen yhteydessä Toimittaja noutaa vankilalta lounaan kuljetusvaunut ja palauttaa ne keskuskeittiölle. - Päivällisen/iltapalan kuljetusvaunut Toimittaja noutaa vankilalta seuraavana päivänä ja palauttaa ne keskuskeittiölle lounaskuljetuksen noudon yhteydessä (Viikonloppuisin ja pyhäpäivisin päivällis-/iltapalakuljetuksen yhteydessä). 5) Ruuankuljetusvaunujen ja rullakoiden mitat Ruuankuljetusvaunu: Korkeus 160cm, leveys

54cm ja syvyys 78cm (vaunun paino n. 65 kg, lastattuna n. 150 kg) Rullakot: Korkeus noin 170 cm, leveys n. 70-75 cm, syvyys n. 85-90 cm (lastattuna n. 200 kg) Tilaajalla ei ole määräostovelvoitetta, vaan ateriakuljetuspalveluja ostetaan tarpeen mukaan. Hankinnan sisältö tulee ymmärtää tarjouksen tekoa ja hinnoittelua helpottavina tietoina. Tilaaja tulee solmimaan sopimuksen yhden (1) toimittajan kanssa. Sopimusluonnos on tarjouspyynnön liitteenä 1.

Interne Kennung: 613630

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 55521200 Auslieferung von Mahlzeiten

5.1.2. Erfüllungsort

Land: Finnland

Ort im betreffenden Land

5.1.3. Geschätzte Dauer

Andere Laufzeit: Unbegrenzt

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten Personals sind anzugeben: Nicht erforderlich

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Gefördertes soziales Ziel: Sorgfaltspflicht im Bereich der Menschenrechte in globalen Wertschöpfungsketten, Faire Arbeitsbedingungen

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Hinnan painoarvo

Beschreibung: Hinnan painoarvo 100 %

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 100

5.1.11. Auftragsunterlagen

Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 09/07/2026 09:00:00 (UTC+00:00)

Westeuropäische Zeit, GMT

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://tarjouspalvelu.fi/leijonacatering?id=613630&tpk=4b675953-f82f-4060-a905-e31660e04c6d>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Verfahrensbedingungen:

Sicherheitsüberprüfung ist erforderlich

Beschreibung: Ateriakuljetuksia tekevä henkilökunta tulee olla turvallisusselvitettyjä.

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://tarjouspalvelu.fi/leijonacatering?id=613630&tpk=4b675953-f82f-4060-a905-e31660e04c6d>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Finnisch

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 03/08/2026 09:00:00 (UTC+00:00) Westeuropäische Zeit, GMT

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 3 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 03/08/2026 09:15:00 (UTC+00:00) Westeuropäische Zeit, GMT

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Es ist eine Geheimhaltungsvereinbarung erforderlich: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Markkinaoikeus

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Markkinaoikeus

Registrierungsnummer: 3006157-6

Postanschrift: Radanrakentajantie 5

Stadt: Helsinki

Postleitzahl: 00520

Land, Gliederung (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Land: Finnland

E-Mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefon: +358 295643300

Internetadresse: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Leijona Catering Oy

Registrierungsnummer: 2449777-9

Postanschrift: Viestikatu 7 b

Stadt: Kuopio

Postleitzahl: 70600

Land, Gliederung (NUTS): Pohjois-Savo (FI1DB)

Land: Finnland

Kontaktperson: Hankinnat

E-Mail: hankinnat@leijonacatering.fi

Telefon: +358 104320000

Internetadresse: <https://leijonacatering.fi/>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Hansel Oy (Hilma)

Registrierungsnummer: FI09880841

Postanschrift: Mannerheiminaukio 1a

Stadt: Helsinki

Postleitzahl: 00100

Land, Gliederung (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Land: Finnland

Kontaktperson: eSender

E-Mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Telefon: 029 55 636 30

Internetadresse: <http://hankintailmoitukset.fi>

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 11d2ee22-76ad-41aa-92c4-5773c10dd67c - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftragsbekanntmachung – Sonderregelung

Unterart der Bekanntmachung: 20

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 03/07/2026 10:50:42 (UTC+00:00)

Westeuropäische Zeit, GMT

Bekanntmachung — eSender-Übermittlungsdatum: 03/07/2026 10:50:43 (UTC+00:00)

Westeuropäische Zeit, GMT

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Finnisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 461672-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 127/2026

Datum der Veröffentlichung: 06/07/2026